

**Anlagenbezogener Gewässerschutz und grenzüberschreitendes Störfallmanagement**  
**Охрана водных объектов от воздействия промышленных аварий и трансграничный менеджмент аварийных ситуаций**

**Bearbeitungsstand des Projektes: Juni 2004**



**Durchführung von Betriebs-/ Anlagenuntersuchungen**  
**Обследование промышленных предприятий/ установок**

**Kontakte**

Bundesministerium für Umwelt,  
Naturschutz und Reaktorsicherheit  
Referat G II.5 - Dr. Machold, Hans-Jürgen  
Alexanderplatz 6  
10178 Berlin

Tel: +49 30 28550 4271  
Fax: +49 30 28550 3331  
mail: [Hans.Machold@bmu.bund.de](mailto:Hans.Machold@bmu.bund.de)

Umweltbundesamt  
Referat III 1.2  
Gerhard Winkelmann-Oei  
Seeckstr. 6 – 10  
14191 Berlin

Tel: +49 30 8903 3298  
Fax: +49 30 8903 3099  
mail: [Gerhard.Winkelmann-Oei@uba.de](mailto:Gerhard.Winkelmann-Oei@uba.de)

IABG, NL Berlin  
Jelena Karutz/  
Guido Hingst  
Karl-Marx-Allee 90a  
10243 Berlin

Tel: +49 30 293991-17/-21/-0  
Fax: +49 30 293991-44  
mail: [karutz@iabg.de](mailto:karutz@iabg.de)/  
[hingst@iabg.de](mailto:hingst@iabg.de)